

**Пантюхин Николай Янович**

**МГИМО МИД России**

**старший преподаватель, заместитель заведующего кафедрой  
языков стран Ближнего и Среднего Востока**

**Конституционно-правовой дискурс и языковая политика  
арабских государств**

Арабский язык (АЯ) относится к самым распространенным языкам в мире, являясь одним из шести рабочих языков ООН и государственным языком в 22 государствах. Число говорящих на АЯ превышает 400 млн. Арабские страны расположены компактно в регионе Ближнего Востока и Северной Африки и занимают территорию свыше 13,5 млн. кв. км.

Языковая политика арабских государств детерминируется статьями конституций, посвященных роли АЯ как официального языка. При этом в 14 арабских государствах АЯ является единственным официальным языком, в остальных он разделяет этот статус с другими языками.

Влияние на формирование языковой политики арабских государств оказывает исторический фактор. До VII в. н. э. АЯ был распространен только на Аравийском полуострове. Начиная с 730-х годов арабы захватили практически все территории современных арабских стран. Вместе с завоеваниями своих носителей АЯ вытеснял языки покорённых стран. Этот процесс опирался на правовые нормы, вводившиеся правителями подвластных областей. Так, в 709 г. наместник Египта Абдуллах ибн Абду-ль-Малик издал указ о запрете использования в официальных учреждениях любых языков, кроме АЯ, а в 849 г. халиф аль-Мутаваккиль ввел положение, по которому все христиане и иудеи, проживавшие на территории Халифата, обязаны были выучить АЯ. В XI в. подавление языков коренного населения завершилось принятием решения о придании АЯ статуса официального языка.

Однако в 1517 г. Египет, как и весь Халифат был покорен Османской империей. АЯ был устранён из употребления в государственных структурах и официальным языком был утверждён турецкий. Фирман об этом издал завоеватель Египта султан Селим I. АЯ пришел в упадок, его преподавание в учебных заведениях сошло на нет и он стал деградировать как литературный язык, превратившись в так называемые диалектальные языки. В каждой области бывшего Халифата, подпавшего под власть османов, появился свой диалектальный АЯ на основе перерождения литературного АЯ под влиянием местных автохтонных языков и турецкого языка как языка завоевателей. Начиная с конца XVIII в. вместе с вторжением европейских армий в пределы владений Порты свою лепту в формирование арабских диалектальных языков внесли французский и английский языки.

В начале XX в. с появлением независимых арабских государств и принятием их конституций АЯ восстановил статус официального языка и стал внедряться в различные сферы государственной и общественной жизни. Но провозглашенные цели превращения литературного АЯ в средство возрождения былого величия арабской нации, сплочения населения отдельных арабских стран и арабского мира, не были достигнуты. Уровень освоения литературного АЯ остается низким, а в некоторых арабских странах большая часть населения его не употребляет и не понимает.